

Stick-On Thermo Clock

MODEL: NAW888T
USER MANUAL

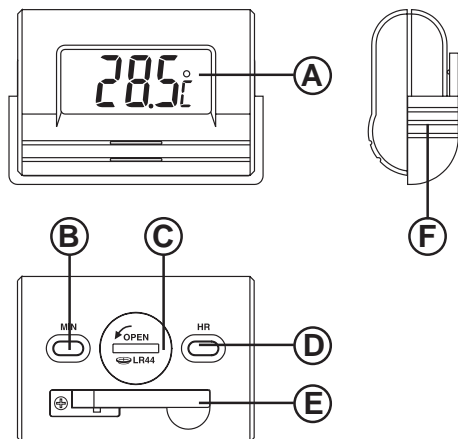


Fig.1

Use the supplied double-sided tape to mount the Thermo clock on a wall. (Fig.3)
Alternatively you can follow these steps to place the Thermo clock on a flat surface, such as a desk, shelf, or table. (Fig.4)

1. Remove the thermo clock from the mounting bracket.
2. Pull out the stand on the back of the Thermo clock as shown.
3. Stand the Thermo clock on a flat surface.

SETTING THE CLOCK

To set the clock, repeatedly press or hold down [HR] to set the desired hour. "AM" appears for a AM hour and "PM" appears for a PM hour.

Then repeatedly press or hold down [MIN] to set the desired minute.

The display alternates between the time and the temperature about every 3 seconds.

INDOOR TEMPERATURE

The temperature is shown in degree Celsius (°C). It is capable of measuring temperatures within the -5°C and +50°C range.

MAINTENANCE

When handled properly, this unit is engineered to give you years of satisfactory service. Here are a few product care instructions:

1. Do not immerse the unit in water. If the unit comes in contact with water, dry it immediately with a soft lint-free cloth.
2. Do not clean the unit with abrasive or corrosive materials. Abrasive cleaning agents may scratch the plastic parts and corrode the electronic circuit.
3. Do not subject the unit to excessive force, shock, dust, temperature, or humidity. Such treatment may result in malfunction, a shorter electronic life span, damaged batteries, or distorted parts.
4. Do not tamper with the unit's internal components. Doing so will terminate the unit's warranty and may cause damage. The unit contains no user-serviceable parts.
5. Only use new batteries as specified in this user manual. Do not mix new and old batteries as the old batteries may leak.
6. Read this user manual thoroughly before operating the unit.

SPECIFICATIONS

Temperature Range	: -5°C to 50°C (23°F to 122°F)
Clock Accuracy	: ±5 second per day
Temperature Display Resolution	: 0.1°C
Power	: one LR44 button cell battery
Dimensions (HWD)	: 38 x 58 x 19 mm
Weight	: 20g (without battery)

ABOUT OREGON SCIENTIFIC

Visit our website (www.oregonscientific.com) to learn more about Oregon Scientific products such as digital cameras; MP3 players; children's electronic learning products and games; projection clocks; health and fitness gear; weather stations; and digital and conference phones. The website also includes contact information for our customer care department in case you need to reach us, as well as frequently asked questions and customer downloads.

We hope you will find all the information you need on our website, however if you'd like to contact the Oregon Scientific Customer Care department directly, please visit: www2.oregonscientific.com/service/support OR Call 949-608-2848 in the US

ENGLISH

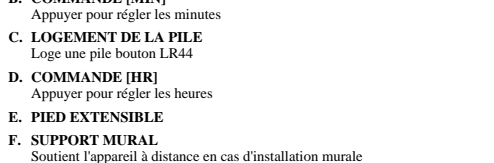
INTRODUCTION

Votre pendule thermo adhésive est idéale pour la chambre, la cuisine ou le bureau. Elle affiche la température et l'heure actuelle en alternance. Le support de montage fourni vous permet de l'installer virtuellement partout.

CARACTERISTIQUES PRINCIPALES (FIG. 1)

- A. LCD**
Affiche la température actuelle/heure contrôlée par l'appareil à distance.
- B. COMMANDE [MIN]**
Appuyer pour régler les minutes
- C. LOGEMENT DE LA PILE**
Loge une pile bouton LR44
- D. COMMANDE [HR]**
Appuyer pour régler les heures
- E. PIED EXTENSIBLE**
- F. SUPPORT MURAL**
Soutient l'appareil à distance en cas d'installation murale

Fig.4



INSTALLATION DES PILES (FIG. 2)

Votre pendule Thermo fonctionne avec une pile bouton LR44.

Attention : N'utilisez qu'une pile neuve de la taille et du type recommandés.

1. Utiliser une pièce de monnaie pour tourner la trappe du logement des piles dans le sens de la flèche pour la retirer.
2. Installer la pile dans le logement, le côté avec la polarité + tourné vers le haut.
3. Remettre la trappe en place.

Quand l'affichage pâlit ou que la pendule thermo cesse de fonctionner correctement, remplacer la pile.

Si la pendule thermo ne fonctionne pas correctement, retirer la pile pendant 5 secondes environ avant de la remettre en place.

Attention : Si on prévoit de ne pas utiliser la pendule thermo pendant un mois ou plus, retirer la pile. Les piles sont susceptibles de fuites chimiques qui peuvent endommager les parties électroniques.

Des piles éliminées sans précautions peuvent être dangereuses. Protégez l'environnement en déposant toutes piles épuisées dans une décharge autorisée.

FIXATION MURALE OU POSITION SUR TABLE

Utiliser le ruban double-face fourni pour fixer la pendule thermo sur un mur (fig.3).
Alternativement, suivre ces étapes pour installer la pendule thermo sur une surface plate telle qu'un bureau, une étagère, une table (Fig.4).

1. Sortir la pendule thermo du support.
2. Etirer le pied au dos de la pendule thermo comme indiqué.
3. Poser la pendule thermo sur une surface plate.

REGLAGE DE LA PENDULE

Pour régler la pendule, appuyer plusieurs fois ou sans arrêter sur [HR] pour régler les heures. "AM" s'affiche pour les heures du matin et "PM" pour celles de l'après-midi.

Appuyer plusieurs fois ou sans arrêter sur [MIN] pour régler les minutes.

L'affichage alterne entre l'heure et la température toutes les 3 secondes environ.

TEMPÉRATURE AMBIANTE

La température est affichée en degrés Celsius (°C). L'appareil peut relever la température dans un rayon de -5°C à +50°C.

PRECAUTIONS

Ce produit a été conçu pour assurer un bon fonctionnement pendant plusieurs années à condition d'en prendre soin. Certaines précautions s'imposent:

1. Ne pas immerger l'appareil.
2. Ne pas nettoyer l'appareil à l'aide de produits abrasifs ou corrosifs. Ces produits peuvent rayer les parties en plastique et attaquer les circuits électroniques.
3. Ne pas exposer l'appareil aux chocs excessifs, ni aux excès de force, poussière, chaleur, froid ou humidité qui pourraient résulter en un mauvais fonctionnement, le raccourcissement de la vie de l'appareil, l'endommagement des piles et la déformation des composants.
4. Ne pas toucher les composants internes de l'appareil. Ceci rendra nul la garantie et peut causer des dommages. L'appareil ne contient aucun composant pouvant être réparé par l'utilisateur.
5. Utiliser uniquement des piles neuves du type préconisé dans le manuel d'utilisation. Ne pas mélanger piles neuves et piles usées afin d'éviter les fuites.
6. Lire soigneusement le manuel d'instructions avant de faire fonctionner l'appareil.

SPÉCIFICATIONS :

Rayon de température	: -5°C à 50°C (23°F à 122°F)
Précision de la pendule	: + 5 secondes par jour
Résolution de l'affichage de la pendule	: 0,1°C
Alimentation	: une pile bouton LR44
Dimensions (HLL)	: 38 x 58 x 19 mm
Poids	: 20g (sans pile)

A PROPOS D'OREGON SCIENTIFIC

En consultant notre site internet (www.oregonscientific.fr), vous pourrez obtenir des informations sur les produits Oregon Scientific: photo numérique; lecteurs MP3; produits et jeux électroniques éducatifs; réveils; sport et bien-être; stations météo; téléphonie. Le site indique également comment joindre notre service après-vente.

Nous espérons que vous trouverez toutes les informations dont vous avez besoin sur notre site, néanmoins, si vous souhaitez contacter le service client Oregon Scientific directement, allez sur le site www2.oregonscientific.com/service/support ou appelez le 949-608-2848 aux US.

Pour des demandes internationales, rendez vous sur le site: www2.oregonscientific.com/about/international/default.asp

DEUTSCH

EINFÜHRUNG

Ihre Thermometeruhr mit Klebehalterung ist ideal für das Schlafzimmer, die Küche oder das Büro. Das Gerät zeigt automatisch abwechselnd die Temperatur und die Zimmertemperatur an. Mittels der mitgelieferten Halterung können Sie das Gerät beinahe an jedem Ort anbringen.

EIGENSCHAFTEN (ABB. 1)

- A. LCD**
Anzeige der aktuellen Temperatur/Zeit vom externen Sensor
- B. [MIN]-TASTE**
Betätigen Sie diese Taste, um die Minutenanzeige einzustellen.
- C. BATTERIEFACH**
Enthält 1 Knopfzelle des Typs LR44
- D. [STD]-TASTE**
Betätigen Sie diese Taste, um die Stundenanzeige einzustellen.
- E. HERAUSZIEHBARER STÄNDER**
- F. WANDAUFHÄNGUNG**
Für die Wandaufhängung des externen Gerätes.

BATTERIEN EINLEGEN (ABB. 2)

Ihre Thermometeruhr benötigt eine Knopfzelle des Typs LR44 für den Betrieb.

Vorsicht: Verwenden Sie nur neue Batterien empfohlenen Typs und Größe

1. Verwenden Sie eine Münze, drehen Sie die Batteriefachabdeckung in Pfeilrichtung und nehmen Sie den Batteriefachdeckel ab.
2. Legen Sie die Batterie in das Batteriefach mit dem (+)-Pol nach oben gerichtet ein.
3. Schließen Sie das Batteriefach wieder.

Wenn die Anzeige schwächer wird, oder wenn die Thermometeruhr nicht mehr ordnungsgemäß funktioniert, dann sollten Sie eine neue Batterie einlegen. Bei fehlerhafter Funktion, entnehmen Sie die Batterie ca. 5 Sekunden lang um das Gerät zurückzusetzen.

Vorsicht: Wenn Sie die Thermometeruhr voraussichtlich länger als 1 Monat nicht benutzen, dann sollten Sie die Batterie herausnehmen. Batterien können auslaufen

und die elektronischen Bauteile korrodieren.

Batterien können die Umwelt schädigen, wenn diese nicht ordnungsgemäß entsorgt werden. Schützen Sie die Umwelt und geben Sie leere Batterien stets bei einer offiziellen Sammelstelle ab.

Hinweis zum Schutz unserer Umwelt / Batterieentsorgung

Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, gebrauchte Batterien zurückzugeben. Sie können Ihre alten Batterien bei den öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde oder überall dort abgeben, wo Batterien der betreffenden Art verkauft werden.

WANDAUFHÄNGUNG UND TISCHAUFSTELLUNG

Verwenden Sie das doppelseitige Klebeband, um die Thermometeruhr an der Wand zu befestigen. (Abb. 3)

Beachten Sie die nachfolgenden Hinweise, um die Thermometeruhr auf einer ebenen Oberfläche, wie z.B. einem Bürotisch, einem Regal oder auf einem Tisch aufzustellen. (Abb. 4)

1. Nehmen Sie die Thermometeruhr aus der Halterung.
2. Ziehen Sie den Tischständer an der Rückseite heraus, wie dargestellt.
3. Stellen Sie die Thermometeruhr auf einer ebenen Oberfläche auf.

UHR EINSTELLEN

Betätigen Sie wiederholt die [HR]-Taste, oder halten Sie die Taste gedrückt, um die Stundenanzeige einzustellen. "AM" erscheint für eine Zeit am Vormittag und "PM" erscheint für eine Zeit am Nachmittag.

Betätigen Sie wiederholt die [MIN]-Taste oder halten Sie die Taste gedrückt, um die Minutenanzeige einzustellen.

Die Anzeige schaltet in 3 Sekundenintervallen zwischen der Zeit- und Temperaturanzeige um.

INNENTEMPERATUR

Die Temperatur wird in Celsius-Graden (°C) angezeigt. Das Gerät kann Temperaturen in einem von -5°C bis +50°C messen.

VORSICHTSMASSNAHMEN

Dieses Gerät wird Ihnen bei schonender Behandlung viele Jahre nützlich sein. Beachten Sie dennoch die wenigen nachfolgenden Vorsichtsmaßnahmen:

1. Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser.
2. Reinigen Sie das Gerät niemals mit scheuernden oder scharfen Reinigern. Diese könnten die Plastikteile beschädigen, und die elektronischen Schaltkreise korrodieren.
3. Setzen Sie das Gerät nicht irgendwelcher Gewalteinwirkung, Erschütterungen, Staub, extremen Temperaturen oder Feuchtigkeit aus, da dadurch Funktionsstörungen, kürzere Lebensdauer und Batterieschäden sowie Gehäuseverformungen verursacht werden können.
4. Nehmen Sie keine Änderungen an den inneren Komponenten des Gerätes vor. Dadurch erlischt die Garantie für das Gerät und es können andere Schäden verursacht werden. Im Inneren des Gerätes befinden sich keine Teile, die vom Benutzer selbst gewartet werden müssen.
5. Verwenden Sie nur neue Batterien des in der Bedienungsanleitung angegebenen Typs. Mischen Sie niemals alte und neue Batterien, da alte Batterien auslaufen können.

TECHNISCHE DATEN

Temperaturmessbereich	: -5°C bis 50°C (29°F bis 122°F)
Ganggenauigkeit der Uhr	: ±1 Sekunden pro Tag
Auflösung der Temperaturanzeige	: 0,1°C
Stromversorgung	: Eine Knopfzelle des Typs LR44
Abmessungen (HBT)	: 38 x 58 x 19mm
Gewicht	: 20g (ohne Batterie)

OVER OREGON SCIENTIFIC

Bezoek onze website (www.oregonscientific.com) om meer te weten over uw nieuwe product en andere Oregon Scientific producten zoals digitale fototoestellen, gezondheids- en fitnessuitrustingen en weerstations. Op onze website vindt u tevens de informatie over onze klantendienst, voor het geval u ons wenst te contacteren.

ITALIANO

INTRODUZIONE

L'orologio-termometro è ideale per ogni situazione. Visualizza la temperatura e l'ora attuali e la staffa di montaggio di cui è dotato consente di posizionare il prodotto pressoché ovunque.

CARATTERISTICHE PRINCIPALI (FIG. 1)

- A. DISPLAY LCD**
Visualizza l'ora e la temperatura attuali monitorate dall'unità
- B. PULSANTE [MIN]**
Premere il pulsante per impostare i minuti.
- C. VANO PILE**
Accoglie 1 pila a pastiglia di tipo LR44
- D. PULSANTE [HR]**
Premere il pulsante per impostare l'ora.
- E. CAVALLETTO ESTRAIBILE**
- F. STAFFA PER MONTAGGIO A PARETE.**
Consente il montaggio a muro dell'unità.

INSERIMENTO DELLE PILE (FIG. 2)

Il funzionamento dell'orologio-termometro richiede una pila a pastiglia di tipo LR44.

Attenzione: usare esclusivamente una pila nuova e del tipo consigliato.

1. Servendosi di una moneta, aprire il coperchio del vano pile nella direzione della freccia.
2. Inserire la pila nuova facendo attenzione che il simbolo di polarità + sia rivolto in alto.
3. Riporre il coperchio del vano pile.

Se il display si affievolisce o l'orologio-termometro non funziona correttamente, inserire una pila nuova. Se l'unità non funziona correttamente, togliere la pila per alcuni secondi e poi reinserirla.

Avvertenza: se si prevede di non utilizzare l'unità per un lungo periodo di tempo, togliere la pila. Le pile possono rilasciare sostanze chimiche che possono distruggere i componenti elettronici.

Se non sono smaltite correttamente, le pile possono risultare dannose. Per proteggere l'ambiente, portare le pile vecchie presso un centro di smaltimento autorizzato.

MONTAGGIO A PARETE O IN PIANO

L'unità può essere appesa ad una parete servendosi del nastro biadesivo di cui è provvista (Fig. 3).

Alternativamente l'orologio-termometro può essere posizionato su una superficie piana, come una scrivania, un ripiano o un tavolo (Fig. 4).

1. Rimuovere la staffa di montaggio dell'unità.

